



**СВИДЕТЕЛЬСТВО
О СООТВЕТСТВИИ СИСТЕМЫ КОНТРОЛЯ КАЧЕСТВА ИЗГОТОВИТЕЛЯ
MANUFACTURER'S QUALITY CONTROL SYSTEM CERTIFICATE
СКК 2**

Изготовитель *Акционерное Общество "Промышленная группа "Метран". ИНН 7448024720.*
Manufacturer *Joint Stock Company "Industrial Group "Metran".*

Адрес *Россия, 454103, г. Челябинск, проспект Новоградский, 15.*
Address *15, Novoradskiy avenue, Chelyabinsk city, 454103, Russia.*

Настоящим удостоверяется, что система контроля качества предприятия проверена и признана соответствующей требованиям Раздела 7.4 Части I Правил технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This is to certify that a Manufacturer's Quality Control System has been verified and found in comply with requirements of Section 7.4 Part I of Rules for Technical Supervision during construction of ships and Manufacture of Materials and Products for Ships.

Предприятие уполномочено осуществлять проверки и испытания материалов и изделий, перечисленных в Приложении, без участия инспектора РС.

Manufacturer is authorised by RS to perform the testing and inspection of material and products, listed in Annex without attendance of the RS surveyor.

Настоящее Свидетельство действительно при условии полного выполнения требований Правил Российского морского регистра судоходства.

This Certificate is granted on condition that the requirements of Rules of Russian Maritime Register of Shipping are complied with in all respects.

Настоящее Свидетельство действительно до **06.03.2028**
This Certificate is valid until

при условии подтверждения через каждые 12 месяцев
subject to confirmation each 12 months

Настоящее свидетельство теряет силу в случаях, установленных в Правилах технического наблюдения за постройкой судов и изготовлением материалов и изделий для судов.

This Certificate becomes invalid in cases stipulated in Rules for the Technical Supervision during Construction of Ships and Manufacture of Materials and Products for Ships.

Дата выдачи **06.03.2023**
Date of issue

№ **23.44.01.00969.130**



Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)
L.S. (signature)

Маюк Н.И. / N. Mayuk

(фамилия, инициалы)
name

ПРИЛОЖЕНИЕ 1 ANNEX 1

№ No.	Наименование объекта наблюдения, код номенклатуры Name of item of supervision, Code of Nomenclature	Производственная площадка, адрес Place of Production, address	Форма подтверждения соответствия* Type of confirmation
1.	<p>Код номенклатуры : 08030100, 25022100. Клапанные блоки моделей 0104, 0105, 0106 (исполнение MW1, MW2).</p> <p><i>Code of nomenclature: 08030100, 25022100.</i> <i>Valve blocks of models 0104, 0105, 0106 (option MW1, MW2).</i></p>	<p>АО "Промышленная группа "Метран". Россия, 454103, г. Челябинск, проспект Новоградский, 15.</p> <p><i>Joint Stock Company "Industrial Groop "Metran".</i> <i>15, Novoradskiy avenue, Chelyabinsk city, 454103, Russia.</i></p>	МС

*МС — документ, оформляемый изготовителем, в котором декларируется соответствие материала или изделия требованиям РС.

a document drawn up by the manufacturer in which the material or product compliance with the RS requirements is declared.

*СЗ — Свидетельство (форма 6.5.31), заполняемое и подписываемое должностным лицом предприятия (изготовителя) и оформляемое (заверяемое) Регистром.

Certificate (Form 6.5.31) filled-in and signed by an official of a firm (manufacturer) and drawn up (affirmed) by the Register.

Примечание: Номер СТО/СПИ на объекты технического наблюдения доступен на сайте РС в разделе Онлайн информация к настоящему СКК.

Remark: The ID TAC/RCM of technical supervision items is available on the RS website in the Online Information section for this CKK.

Российский морской регистр судоходства
Russian Maritime Register of Shipping



М.П. (подпись)
L.S. (signature)

Маюк Н.И. / N. Mayuk

(фамилия, инициалы)
name